



POMOC TECHNICZNA
NARODOWA STRATEGIA ROZWOJU



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Operacyjnego Pomoc Techniczna

Warszawa, dnia 26... lutego 2014 r.

Nr postępowania: 7/GDOŚ/2014
BAK-WZP-ZZP-082.002.2014.jp

WYJAŚNIENIE TREŚCI SIWZ NR 1
MODYFIKACJA TREŚCI SIWZ NR 1

dotyczy: wykonanie projektów graficznych i dostawa materiałów biurowych na potrzeby projektu POPT.03.01.00-00-375/13-00 „Wsparcie na działania sieci organów środowiskowych i instytucji zarządzających funduszami unijnymi „Partnerstwo: Środowisko dla Rozwoju” w 2014 r.” ze środków Programu Operacyjnego Pomoc Techniczna 2007-2013, w ramach Priorytetu III – Wsparcie realizacji operacji funduszy strukturalnych: Działanie 3.1 – Funkcjonowanie instytucji zaangażowanych w realizację NSRO

Zamawiający informuje, że w dniach 21 i 24 lutego br. wpłynęły zapytania do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia (zwaną dalej: „SIWZ”) dotyczące powyższego postępowania. Zgodnie z art. 38 ust. 2 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo Zamówień Publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 907, z późn. zm.) zwana dalej „ustawą”, Zamawiający poniżej zamieszcza pytanie wraz z odpowiedzią:

Pytanie nr 1

Dotyczy poz. 1 (długopis) – W specyfikacji jest m.in. napisane: kolor: korpus metaliczny srebrny (połysk), przycisk, uchwyt mocujący oraz dwa ozdobniki w kolorze srebrnym;

Po dokładnym zapoznaniu się z ofertą firm posiadających w swojej ofercie długopisy spełniające wymagania zawarte w SIWZ, okazało się, że na rynku dostępny jest długopis, który spełnia wszystkie warunki zawarte w Państwa opisie, ale korpus metaliczny srebrny jest matowy. Nie ma na rynku długopisu, który miałby korpus metaliczny srebrny z połyskiem oraz przycisk, uchwyt mocujący dwa ozdobniki w kolorze srebrnym. Gdyby dostępny był taki długopis, wówczas przycisk i uchwyt mocujący nie odróżniałyby się od korpusu długopisu, a dwa ozdobniki w kolorze srebrnym byłyby praktycznie niewidoczne. W związku z powyższym prosimy o odpowiedź, czy dopuszczają Państwo do przetargu długopis: korpus metaliczny srebrny (matowy), przycisk, uchwyt mocujący oraz dwa ozdobniki w kolorze srebrnym (połysk).

Odpowiedź: Zamawiający dopuszcza długopis o następujących parametrach:

- **Kolor:** korpus metaliczny srebrny (matowy), przycisk, uchwyt mocujący oraz dwa ozdobniki w kolorze srebrnym (połysk lub matowy).

Pozostałe parametry pozostają bez zmian.

Pytanie nr 2

Dotyczy pkt 3 SIWZ – teczka konferencyjna

Z uwagi na to, że teczki alternatywne (brązowe, brak teczki takiej samej jak na rysunku) mają m.in. wbudowany kalkulator, zatem nie wchodzi w grę tłoczenie, czy alternatywną metodą znakowania może



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Operacyjnego Pomoc Techniczna

być LASER CO₂ (grawerowanie)? I czy wystarczy pole graweru ok 21 cm²? Jeśli nie prosimy o podanie wymiaru zadruku. Czy odcień jaśniejszy teczki niż jest wzorcowa nie przeszkadza? Tak że zachowany jest brąz.

Odpowiedź: Zamawiający dopuszcza metodę znakowania laser CO₂ (grawerowanie). Na teście konferencyjnej Wykonawca zobowiązany jest umieścić:

- a) logotyp programu operacyjnego POPT, GDOŚ, Unii Europejskiej - rozmiar znakowania nie mniejszy niż 17 cm szerokości i 2 cm wysokości (znakowanie zostanie umieszczone na okładce).
- b) logotyp projektu sieć „Partnerstwo: Środowisko dla Rozwoju” - rozmiar znakowania nie mniejszy niż 6 cm szerokości i 6 cm wysokości (znakowanie zostanie umieszczone na okładce).

Zamawiający dopuszcza wymiar znakowania z tolerancją +/- 10%.

Projekt graficzny teczki oraz ostateczny wymiar znakowania zostanie ustalony na etapie realizacji zamówienia.

Zamawiający informuje, że zdjęcia materiałów biurowych umieszczone w Szczegółowym Opisie Przedmiotu Zamówienia (zwanym dalej: „SOPZ”) mają jedynie charakter poglądowy. Dokładna specyfikacja materiałów została umieszczona w opisie materiałów biurowych.

Pytanie nr 3

Dotyczy pkt 2 - Kołonoratnik A5 - „metoda nadruku na okładce przedniej: sitodruk, full color” - sitodrukiem nakładamy na powierzchnię pojedyncze kolory, aby uzyskać druk full color należy zastosować druk CMYK. Proszę o wyjaśnienie o jaki efekt docelowo chodzi? sitodrukiem możemy drukować z użyciem np. 2 kolorów, kolory są pełne, nie ma możliwości zadruku np. przejść tonalnych, ograniczenia są również w wielkości detali. z palety CMYK można uzyskać większość efektów, nie ma tu zbyt wielu ograniczeń.

Odpowiedź:

1) Przykłady wzorów graficznych do wykorzystania przy oznakowaniu kołonoratnika A5 zostały określone w Części I ust. 6 pkt. 1 ppkt a i b SOPZ. Zgodnie z tymi zapisami na okładce przedniej Wykonawca zobowiązany jest umieścić:

- a) logotyp programu operacyjnego POPT, GDOŚ, Unii Europejskiej (druk full color. Zamawiający dopuszcza inną metodę znakowania niż sitodruk wykorzystującą druk full color),
- b) logotyp projektu sieć „Partnerstwo: Środowisko dla Rozwoju” (druk full color. Zamawiający dopuszcza inną metodę znakowania niż sitodruk wykorzystującą druk full color),

Oznaczenia i nadruki na materiałach biurowych, zgodnie z zapisem w Części I ust. 6 pkt 2 SOPZ, muszą być zgodne z zasadami zawartymi w „Księdze identyfikacji wizualnej”, stanowiącej załącznik do „Strategii Komunikacji Funduszy Europejskich na lata 2007-2013” dostępnymi na stronie internetowej:

http://www.funduszeuropejskie.gov.pl/ZPFE/Documents/Ksiega_identyfikacji_wizualnej_NSS_16012012.pdf.

Pytanie nr 4

Dotyczy pkt 3 - teczka eko-skóra - „ metoda nadruku: tłoczenie” – proszę o informację, jakiej wielkości przewidywane jest zdobienie i w ilu miejscach. Informacja jest potrzebna do oszacowania kosztów matrycy i samego zdobienia oraz ewentualnych ograniczeń technologicznych.

Odpowiedź: Na teście konferencyjnej Wykonawca zobowiązany jest umieścić:

- a) logotyp programu operacyjnego POPT, GDOŚ, Unii Europejskiej - rozmiar znakowania nie mniejszy niż 17 cm szerokości i 2 cm wysokości (znakowanie zostanie umieszczone na okładce).



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Operacyjnego Pomoc Techniczna

b) logotyp projektu sieć „Partnerstwo: Środowisko dla Rozwoju” - rozmiar znakowania nie mniejszy niż 6 cm szerokości i 6 cm wysokości (znakowanie zostanie umieszczone na okładce). Zamawiający dopuszcza wymiar znakowania z tolerancją +/- 10%. Projekt graficzny teczek oraz ostateczny wymiar znakowania zostanie ustalony na etapie realizacji zamówienia.

Pytanie nr 5

Dotyczy pkt 4 - teczka karton – proszę o podanie całkowitego formatu teczek tak abyśmy mogli umieścić ją na odpowiednim formacie papieru. Jeśli jest możliwość prosimy również o przesłanie obrazka w kolorze.

Odpowiedź:

Całkowity format rozłożonej teczek to 607x480 mm. W Części II pkt 4 SOPZ Zamawiający umieścił zdjęcie teczek, które ma charakter jedynie poglądowy. Teczka kartonowa, która jest przedmiotem tego zamówienia, pod względem kształtu jest identyczna jak teczka przedstawiona w tabeli Szczegółowego Opisu Technicznego Artykułów, natomiast nadruk zewnętrznej strony okładki będzie różnił się w miejscu LOGO i danych teleadresowych.

Pytanie nr 6

Jakie są wymiary po obrysie rozłożonej teczek kartonowej? Chodzi o dobranie odpowiedniego i optymalnego arkusza papieru.

Odpowiedź:

Wyjaśnienia udzielone w odpowiedzi do pytania nr 5.

W związku z udzielonymi wyjaśnieniami treści SIWZ Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 4 dokonuje modyfikacji treści SIWZ w zakresie:

1. Część II pkt 1 SOPZ (długopis)

Było: Kolor: korpus metaliczny srebrny (połysk), przycisk, uchwyt mocujący oraz dwa ozdobniki w kolorze srebrnym;

Jest: Kolor: korpus metaliczny srebrny (połysk lub matowy), przycisk, uchwyt mocujący oraz dwa ozdobniki w kolorze srebrnym (połysk lub matowy);

Pozostałe parametry pozostają bez zmian.

2. Część II pkt 2 SOPZ (Kołonotatnik A5)

Było: Metoda nadruku na okładce przedniej: sitodruk, full color

Jest: Metoda nadruku na okładce przedniej: sitodruk, full color. Zamawiający dopuszcza inną metodę znakowania niż sitodruk wykorzystującą druk full color.

3. Część II pkt 3 SOPZ (teczka eko-skóra)

Było: Metoda nadruku: tłoczenie

Znakowanie (treść nadruku): określone w Części I ust. 6 pkt 1 lit. a i b SOPZ;

Jest: Metoda nadruku: tłoczenie lub laser CO² (grawerowanie)



POMOC TECHNICZNA
NACJONALNA STRATEGIA SPÓŁNOTY



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Operacyjnego Pomoc Techniczna

Znakowanie (treść nadruku): określone w Części I ust. 6 pkt 1 lit. a i b SOPZ z zaznaczeniem, że:

- a) logotyp programu operacyjnego POPT, GDOŚ, Unii Europejskiej - rozmiar znakowania nie mniejszy niż 17 cm szerokości i 2 cm wysokości (znakowanie zostanie umieszczone na okładce).
 - b) logotyp projektu sieć „Partnerstwo: Środowisko dla Rozwoju” - rozmiar znakowania nie mniejszy niż 6 cm szerokości i 6 cm wysokości (znakowanie zostanie umieszczone na okładce).
- Zamawiający dopuszcza wymiar znakowania określony w pkt a i b z tolerancją +/- 10%. Projekt graficzny teczki oraz ostateczny wymiar znakowania zostanie ustalony na etapie realizacji zamówienia. Pozostałe parametry pozostają bez zmian.

4. Część II pkt 4 SOPZ (teczka karton)

Było: Format: powiększony A4 - teczka po złożeniu: 238x320mm (w teczce musi zmieścić się 25-stronicowy notatnik formatu A4);


Jest: Format: powiększony A4 - teczka po złożeniu: 238x320mm (w teczce musi zmieścić się 25-stronicowy notatnik formatu A4). Całkowity format rozłożonej teczki: 607x480 mm. Zdjęcie teczki, umieszczone w kolumnie obok ma charakter jedynie poglądowy. Teczka kartonowa, która jest przedmiotem tego zamówienia, pod względem kształtu jest identyczna jak teczka przedstawiona w tabeli, natomiast nadruk zewnętrznej strony okładki będzie różnił się w miejscu LOGO i danych teledresowych.

Pozostałe parametry pozostają bez zmian.

Wyjaśnienia i modyfikacje treści SIWZ są wiążące dla wszystkich Wykonawców i należy je uwzględnić przy sporządzaniu i składaniu oferty.

Jednocześnie Zamawiający informuje, że zgodnie z art. 12a ust. 2 w powiązaniu z art. 38 ust. 4 ustawy przedłuża termin składania ofert z dnia 28 lutego 2014 r. godzina 10:30 **na dzień 5 marca 2014 r. na godzinę 10:30. Otwarcie ofert nastąpi 5 marca 2014 r. o godzinie 11:00.**

Miejsce składania oraz miejsce otwarcia ofert pozostają bez zmian.

DYREKTOR GENERALNY
Generalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska

Tomasz Kiełar